

**Verbale del Consiglio del Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere**

Il giorno 15 del mese di novembre dell'anno 2023 alle ore 16.15 si è riunito in aula T8 del Palazzo di Lingue il Consiglio ristretto di Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere. La posizione degli invitati e dei presenti è la seguente:

<b>Rep. n. 1170/2023</b>		<b>Prot. n. 459086</b>		<b>del 16/11/2023</b>		<b>Tit. II/15</b>	<b>Fasc. 1</b>
DI	FACCHINETTI Roberta	P	A	NERI Stefano		P	
O	BIGLIAZZI Silvia	AG	A	PDOVAN Andrea		P	
O	BOGNOLO Anna	P	A	PELLONI Gabriella		P	
O	CIPOLLA Maria Adele	AG	A	PERAZZOLO Paola		AG	
O	DE BENI Matteo	P	A	PES Annalisa		P	
O	FRASSI Paolo	AG (C)	A	REBORA Simone		P	
O	GAMBIN Felice	P	A	ROSPOCHER Marco		P	
O	GORRIS Rosanna	P	A	SALGARO Massimo		P	
O	RABANUS Stefan	AG	A	SALVI Luca		P	
O	SCHIFFERMÜLLER Isolde	P	A	SARTOR Elisa		P	
O	TOMASELLI Alessandra	P	A	SASSI Carla		P	
O	ZINATO Andrea	P	A	TALLARICO Giovanni Luca		AG	
A	ALOE Stefano	AG	A	ZANFEI Anna		P	
A	BATTISTI Chiara	P	A	ZINATO Susanna		P	
A	BENEDETTINI Riccardo	P	R	ARMENTANO Nicoletta		AG	
A	BEZRUCKA Yvonne	AG	R	ARTONI Daniele		P	
A	BISETTO Barbara	P	R	BERTOLLO Sabrina		AG	
A	BONADONNA Maria Francesca	AG	R	CAPPELLOTTO Anna		P	
A	BOSCHIERO Manuel	P	R	CORRIZZATO Sara		P	
A	CALVI Lisanna	P	R	DI MAIO Davide		P	
A	CANTARINI Sibilla	P	R	FRANCESCHI Valeria		P	
A	CAVALIERI Silvia	P	R	HOURLANI MARTIN Dunia		AG	
A	COLOMBO Laura Maria	P	R	KRUIJT Anne		AG	
A	DALLE PEZZE Francesca	P	R	LORENZETTI Maria Ivana		AG	
A	FIORATO Sidia	P	R	MANNONI Michele		P	
A	GALLO Antonella	AG	R	RAGNI Cristiano		AG	
A	GENETTI Stefano	P	R	RODRIGUEZ ABELLA Rosa Maria		P	
A	GIUST Anna	P	R	STELZER Emanuel		AG	
A	HARTLE Sharon	P	R	VETTOREL Paola		AG	
A	KOFLER Peter Erwin	AG	R	ZOPPI Federica		P	
A	LARCATI Arturo	AG (C)	S	SCAPPINI Laura		P	
A	LISSANDRINI Matteo	P					
A	MIOTTI Renzo	AG					

DI	Direttrice	TA	Tecnico Amministrativo
O	Ordinario/Straordinario	ST	Studente
A	Associato	S	Segretario
R	Ricercatore	(C)	Congedo

Presiede la seduta la prof.ssa Roberta Facchinetti, Direttrice del Dipartimento. Svolge le funzioni di Segretario verbalizzatore la sig.ra Laura Scappini, Responsabile dei Servizi dipartimentali del Dipartimento.

La Direttrice, verificata la presenza del numero legale, ha dichiarato valida la seduta.

Le deliberazioni prese in questa seduta sono approvate seduta stante: il testo formale definitivo del verbale sarà approvato in una seduta successiva.



### Ordine del Giorno

- Proposta di proroga contratto di ricercatore a tempo determinato tipologia Junior (tipo A) - SSD L-LIN/07- ai sensi dell'art. 12 del "Regolamento per la disciplina dei ricercatori a tempo determinato ai sensi dell'art. 24 della Legge n. 240/2010"

La Responsabile dei Servizi dipartimentali  
Sig.ra Laura Scappini  
*Firmato digitalmente*

La Direttrice  
Prof.ssa Roberta Facchinetti  
*Firmato digitalmente*



1. **Proposta di proroga contratto di ricercatore a tempo determinato tipologia Junior (tipo A) - SSD L-LIN/07- ai sensi dell'art. 12 del "Regolamento per la disciplina dei ricercatori a tempo determinato ai sensi dell'art. 24 della Legge n. 240/2010"**

Esce la dott.ssa Hourani-Martin

La Direttrice ricorda al Consiglio che il contratto della ricercatrice a tempo determinato tipologia *Junior della dott.ssa Dunia Hourani Martin* -SSD L-LIN/07 Lingua e traduzione – lingua spagnola, scadrà il 30/03/2024 e che la relativa proroga biennale non comporterà impiego di punti organico.

La dott.ssa *Dunia Hourani Martin* è ricercatrice a tempo determinato, SSD L/LIN 07 Lingua e traduzione – lingua spagnola, presso l'Ateneo di Verona, Dipartimento di Lingue e Letterature Straniere, dal 1 aprile 2021. Il suo contratto scadrà il 30 marzo 2024 e, ai sensi dell'art. 24 comma 3 lettera a) della Legge 240/2010, è prorogabile una sola volta, con durata biennale. Il contratto prevede un impegno didattico frontale fino a un massimo di **60** ore annue. La Direttrice informa di aver ricevuto la relazione della dott.ssa Hourani-Martin (in allegato 1.1 che costituisce parte integrante del presente provvedimento), dalla quale si evince l'attività di ricerca, istituzionale e l'apporto alla didattica svolti nel triennio 2021-2024.

### **Prospettive future**

Come si evince dalla relazione allegata, nei due anni di proroga sarebbe intenzione della dott.ssa Hourani-Martin proseguire il lavoro sui filoni di ricerca già avviati nel triennio in corso e sviluppare, inoltre, un nuovo filone di ricerca incentrato sulla lessicografia storica, collegato al nuovo Progetto di Eccellenza del Dipartimento e al progetto PRIN 2022 "Un nuovo ambiente digitale per il recupero del patrimonio lessicografico: il Tesoro digitale della lessicografia bilingue spagnolo-italiano.

**Il Consiglio, vista la relazione della dott.ssa Hourani Martin, propone la proroga del suo contratto da ricercatrice a tempo determinato tipologia Junior per il prossimo biennio 2024-2026.**

Come previsto dall'art. 12 comma 5 del "regolamento per la disciplina dei ricercatori a tempo determinato" il prof. De Beni – in qualità di decano del settore –, in accordo con i colleghi del settore, propone i seguenti nominativi per la composizione della commissione di valutazione della proroga del contratto della ricercatrice:

1. Ignacio Arroyo Hernández Professore Associato - Università Ca' Foscari Venezia
2. Ana Pano Alamán Professore Associato - Università degli Studi di Bologna
3. Gianluca Pontrandolfo Professore Associato - Università degli Studi di Trieste

Supplente: María Felisa Bermejo Calleja Professore Associato - Università degli Studi di Torino

I commissari sopra proposti non sono stati relatori ovvero non hanno ricoperto un ruolo formalmente riconosciuto relativo alla tesi di laurea o di dottorato della candidata, e non sono coautori con la candidata stessa.

**Il Consiglio prende atto e i nominativi vengono trasmessi agli Uffici competenti per la nomina della commissione di valutazione.**

**Null'altro essendoci da aggiungere, la seduta si chiude alle ore 16.25.**

La Responsabile dei Servizi dipartimentali  
Sig.ra Laura Scappini  
*Firmato digitalmente*

La Direttrice  
Prof.ssa Roberta Facchinetti  
*Firmato digitalmente*